



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Incubateur/agitateur à large volume	
Solicitation No. - N° de l'invitation K8C13-160301/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client K8C13-160301	Date 2016-12-05
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTA-035-14106	
File No. - N° de dossier MTA-6-39124 (035)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-12-19	
Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Meloche, Laura	Buyer Id - Id de l'acheteur mta035
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3721 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Environment Canada 105 McGill - 7 ^{ième} Étage Montréal Québec H2Y 2E7	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

AMENDMENT 002:

THIS AMENDMENT IS TO PUBLISH A QUESTION & ANSWER RELATED TO THE REQUIREMENT OF THIS REQUEST FOR PROPOSAL (RFP):

QUESTION NO. 3

The incubator we will offer, itself does not have an outlet located on the inside of the chamber. The incubator environment is not conducive to an outlet and should not be inside any humidity controlled environment. There is a port located on the side that will allow for cables to be run into or out of the chamber. Is it acceptable?

ANSWER NO. 3

We do not wish to be responsible for the installation of an outlet. The installation of this outlet can be installed after delivery but it must be installed on site as part of the installation process and at no additional cost. Cables can go through the port located on the side.

QUESTION NO. 4

Please explain more «Safety system counters temperature increases»

ANSWER NO. 4

Sound and/or visual alarm that communicates to the user any malfunctions in temperature control.

QUESTION NO. 5

Is the end-user working primarily with Mammalian or microbial cultures?

ANSWER NO. 5

There is no single specific use. It can be used for invertebrates, unicellular and/or microbial cultures as well as for bioassays (biological tests).

QUESTION NO. 6

What scale volume does the end-user typically work with? (Microtiter plates, TPP tubes, flasks etc.)

ANSWER NO. 6

As stated in the RFP: « For incubation purposes, the platform shall accommodate at least six 4L Erlenmeyer flasks or at least eight 2L Erlenmeyer flasks or at least ten 1L Erlenmeyer flasks. The platform is to be removable. »

QUESTION NO. 7

What is the duration of a normal growth cycle and what is the standard temperature range?

ANSWER NO. 7

The duration of a normal growth cycle varies and depends on numerous factors. The desired range in temperature is indicated in the RFP: «The incubator shaker shall allow for temperature adjustment within the following range: at least 15°C below ambient temperature (22 ± 2°C) up to at least 80°C, with adjustment by increments of 0.1°C or better. The temperature of the device shall not drop below 4°C regardless of ambient temperature. The device shall be able to maintain the desired temperature to ± 1°C. The temperature shall be controlled by an external switch and a programmable timer. »

QUESTION NO. 8

Please advise the preferred orbital diameter and shake speeds?

ANSWER NO. 8

There is no specification regarding the preferred orbital diameter. Shaking speed is indicated in the RFP: «The agitator module shall allow for shake speed adjustment between 25 or fewer and 300 or more revolutions per minute (rpm), with adjustment by increments of 1 rpm or less. Shaking shall be controlled by an external switch and a programmable timer. »

QUESTION NO. 9

What accessories does the end-user prefer to work with? (Sticky mats, clamps, system duetz)

ANSWER NO. 9

Clamps are preferred.

ALL THE OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.

**IMPORTANT:
PLEASE BE SURE TO INCLUDE ANY AND ALL AMENDMENTS WITH YOUR BID FOR THIS
REQUEST FOR PROPOSAL.**